

MATERIALS AND FINISHES

METALLI / METAL
TESSUTI / FABRICS
CUSCINI / CUCHIONS
CORDE / ROPES
TEXPLAST / TEXPLAST



METALLI / METAL



I mobili da giardino in metallo sono tra i più facili da gestire a livello di manutenzione, ma ci sono alcune cose da ricordare. I mobili da giardino in acciaio e di alluminio verniciato sono generalmente molto facili da pulire e possono essere lasciati all'esterno senza alcun problema, poiché lo sporco non aderisce bene alla verniciatura a polvere. Tuttavia, i mobili in acciaio devono essere comunque controllati periodicamente per assicurarsi che il rivestimento sia integro e non sia stato danneggiato da urti meccanici. In questo caso, l'area danneggiata deve essere ripristinata con una vernice di riparazione in modo da garantirne una lunga durata. Intervenire sul punto danneggiato trattandolo con della carta abrasiva. Applicare un sottile strato di antiruggine e ultimare l'intervento con la vernice di ritocco. Seguendo queste poche indicazioni, è possibile assicurare lunga vita ai mobili da esterno in metallo, tra i più robusti e longevi proprio grazie anche alle spiccate caratteristiche meccaniche.

The maintenance of metal patio furniture is easy, however, there are a few things to remember. Garden furniture in steel and painted aluminum are generally very easy to clean and can be left outside without any problem since dirt does not adhere well to the powder coating. However, steel furniture still needs to be checked periodically to ensure that the upholstery is intact and has not been damaged by mechanical impact. In this case, the damaged area must be closed with repair paint to avoid the risk of rusting. You can gently remove the layer of rust with sandpaper, then apply a small layer of rust inhibitor and cover everything with touch-up paint. By following these few steps, it's possible to ensure a long life for metal outdoor furniture, also thanks to the strong mechanical characteristics.



ACCIAIO / STEEL

CARATTERISTICHE

Lega di ferro e carbonio con percentuale di carbonio inferiore al 2%. L'acciaio utilizzato nei prodotti Vermobil è trattato per resistere agli agenti atmosferici tramite processo di zincatura.

AMBIENTE

L'acciaio prodotto da materiale di riciclo non presenta alcun degrado nelle proprietà meccaniche, risultando così indistinguibile dal materiale "nuovo". Non viene mai consumato ma continuamente trasformato attraverso i processi di riciclo, per questo è considerato un "materiale permanente", alla base dell'economia circolare.

USO E MANUTENZIONE

Il modo migliore per assicurare la massima durata al prodotto è conservarlo durante la stagione invernale in luoghi chiusi e asciutti, per evitare che l'umidità crei condensa. Nel caso in cui i prodotti si trovino in una zona di mare è opportuno pulire le superfici ogni due/tre mesi con detergenti delicati, proteggendole poi con olio di vaselina. **IMPORTANTE:** sui piani dei tavoli, non lasciare teli sintetici impermeabili per tempi prolungati. La condensa potrebbe danneggiare la verniciatura.

FEATURES

Iron-carbon alloy with a percentage of carbon less than 2%. The steel used in Vermobil products is treated to resist atmospheric agents, thanks to the galvanizing process.

ENVIRONMENT

Steel produced from recycled material does not show any degradation in mechanical properties, thus being identical to the "new" material. It's never consumed but continuously transformed through recycling processes, which is why it's considered a "permanent material", at the base of the circular economy.

USE AND MAINTENANCE

The best way to ensure maximum product durability is to store it during winter in closed and dry places, to prevent humidity from creating condensation. If the product is placed in a sea area, it is recommended to clean the surfaces every two or three months with mild detergents, then apply a protective layer of Vaseline oil. **IMPORTANT:** do not leave waterproof synthetic sheets over the table tops for a long time. Condensation could damage the paint.

ALLUMINIO / ALUMINUM

CARATTERISTICHE

Lega 6060 e 6082: alluminio, Magnesio e Silicio utilizzata principalmente tra le altre cose per arredamento ed ha un'ottima resistenza alla corrosione.

RICICLABILE

È un materiale riciclabile al 100%, può essere riutilizzato all'infinito, senza perdere le proprie caratteristiche.

USO E MANUTENZIONE:

Il modo migliore per assicurare la massima durata al prodotto è conservarlo durante la stagione invernale in luoghi chiusi e asciutti, per evitare che l'umidità crei condensa. Nel caso in cui i prodotti si trovino in una zona di mare è opportuno pulire le superfici ogni tre mesi con detergenti delicati, proteggendole poi con olio di vaselina. **IMPORTANTE:** sui piani dei tavoli, non lasciare teli sintetici impermeabili per tempi prolungati. La condensa potrebbe danneggiare la verniciatura.

FEATURES

Alloy 6060 and 6082: aluminum, magnesium, and silicon, used mainly for furniture, with excellent corrosion resistance.

RECYCLABLE

It is a 100% recyclable material, it can be reused indefinitely, without losing its characteristics.

USE AND MAINTENANCE

The best way to ensure maximum product durability is to store it during winter in closed and dry places, to prevent humidity from creating condensation. If the furniture is placed in a sea area, it is recommended to clean the surfaces every two or three months with mild detergents, then apply a protective layer of Vaseline oil. **IMPORTANT:** do not leave waterproof synthetic sheets over the table tops for a long time. Condensation could damage the paint.

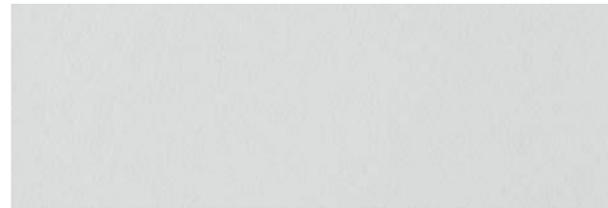
COLORI METALLI / METAL COLOURS

COLORI METALLO STANDARD / STANDARD METAL COLORS

La verniciatura dei metalli è effettuata con polveri termoindurenti poliesteri Qualicoat classe 1 e classe 2.
Possibilità di trattamento aggiuntivo prima della finitura con applicazione fondo esossidico.
Metals are coated with Qualicoat thermosetting powders made of polyester class 1 and class 2.
Additional epoxy primer application is possible before finishing.



BS BIANCO PERLA / IVORY WHITE



BCU BIANCO GOFFRATO / MATT WHITE



FA FANGO / GREY MUD



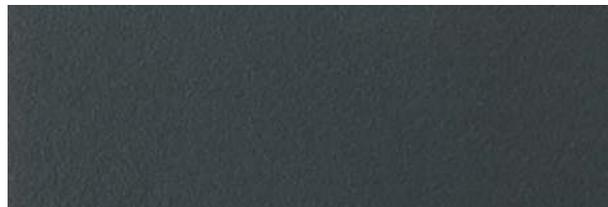
BE BEIGE / BEIGE **RAL 1019**



NE NERO / BLACK **RAL 9005**



BRO BRONZO / BRONZE



AG GRIGIO ANTICO / ANCIENT GREY

COLORI METALLO SPECIALE / SPECIAL METAL COLORS

La verniciatura dei metalli è effettuata con polveri termoindurenti poliesteri Qualicoat classe 1 e classe 2.
Possibilità di trattamento aggiuntivo prima della finitura con applicazione fondo esossidico. **Consegna in 8 settimane**
Metals are coated with Qualicoat thermosetting powders made of polyester class 1 and class 2.
Additional epoxy primer application is possible before finishing. **Delivery in 8 weeks.**



GI GIALLO / YELLOW **RAL 1023**



CO CORTEN / CORTEN



RR ROSSO / RED **RAL 3003**



ME MENTA / MINT GREEN



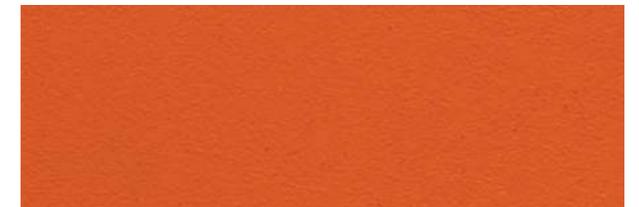
CU CURRY / CURRY **RAL 1027**



VDE VERDE SALVIA / SAGE GREEN **RAL 6021**



AZ AZZURRO / BLUE **RAL 5023**



AR ARANCIO / ORANGE **RAL 2011**



TC TERRACOTTA / TERRACOTTA **RAL 8012**

CORDE BRACCIOLO LINEA FELLINI

ARMREST ROPE FELLINI LINE

Composizione: 65% Olyna Outdoor, 35% Poliestere Antibatterica, antimuffa, riciclabile, antiallergica, lavabile a 30°, resistente al cloro, resistente ai raggi solari.
Composition: 65% Olyna Outdoor, 35% Polyester Bacteria resistant, Anti-mould, Washable, Recyclable, Antiallergic, washable at 30°, Chlorine Resistant, Outdoor.

BRACCIOLO LINEA FELLINI

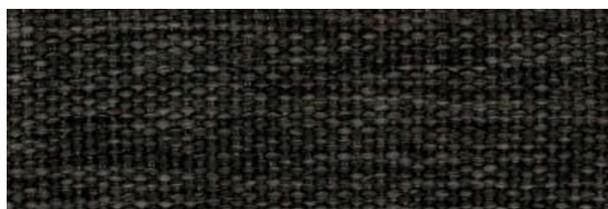
ARMREST FELLINI LINE



FA FANGO
GREY MUD



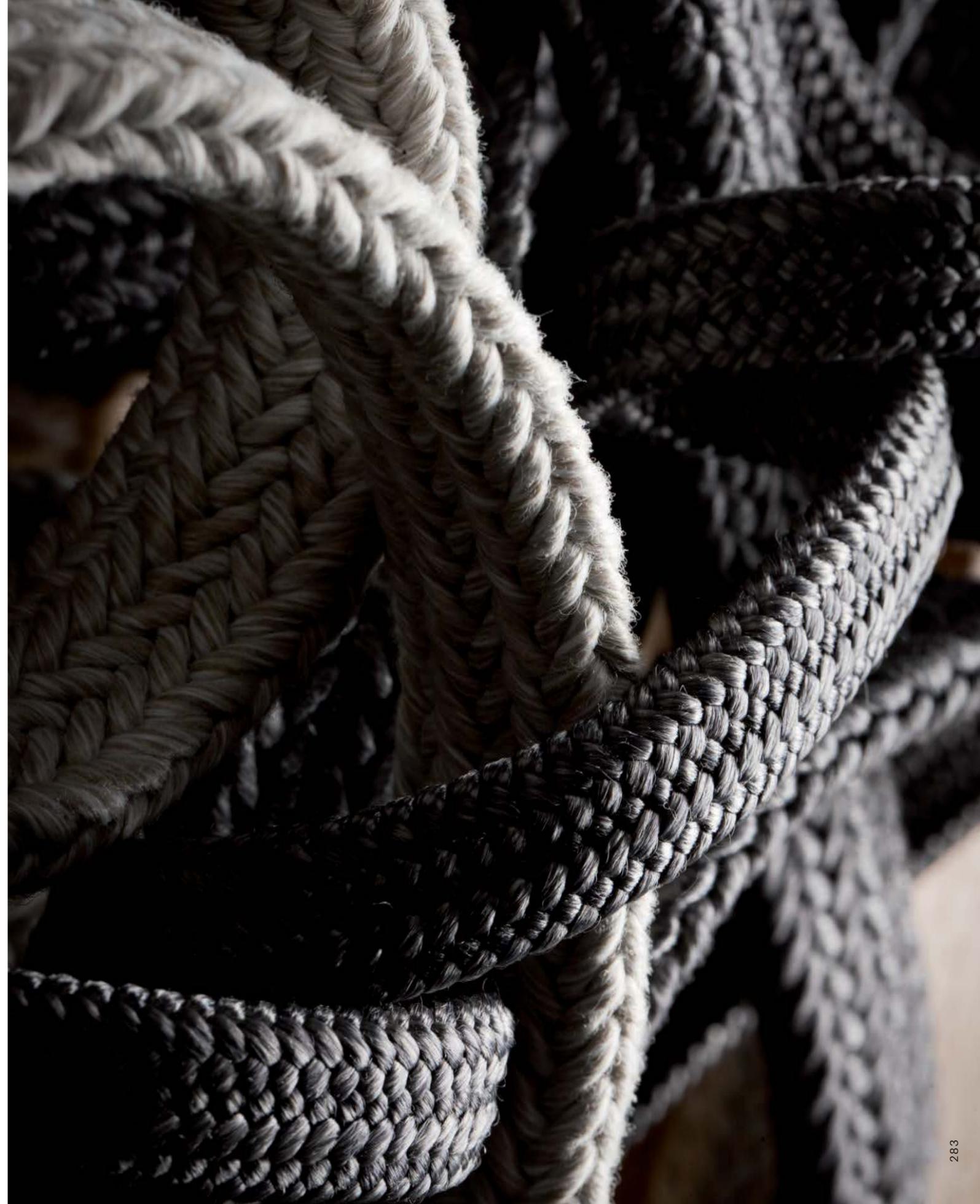
NE NERO
BLACK



FE305 NE NERO/BLACK



FE304 FA FANGO/GREY MUD



TEXPLAST

Fibra di poliestere, ricoperto da una guaina in PVC in grado di resistere agli agenti atmosferici e ai raggi UV.
Fabric of polyester fiber coated with PVC weather resistant and UV rays.

Il contatto con sostanze grasse e coloranti va evitato per impedire che il materiale di rivestimento le assorba e possa rovinarsi nella struttura del filato presentando poi macchie indelebili. Per lavaggi frequenti si usano acqua e detersivi liquidi non abrasivi, incolori e a pH neutro. Su macchie ostinate si può lasciare agire il detersivo alcuni minuti prima di procedere al risciacquo, sempre abbondante e con acqua a non più di 30°C. Se per la pulizia si usano apparecchi a pressione, i relativi diffusori vanno tenuti a una distanza minima di 70 cm dalla zona da trattare. Per lavaggi periodici o straordinari si usa uno smacchiatore rigenerante per PVC, lasciandolo 15-30 minuti, strofinandolo poi con una spazzola da bucato a setole dure in modo da rimuovere lo sporco trattenuto all'interno della tessitura e risciacquandolo infine con abbondante acqua corrente.
IMPORTANTE: quando si applica il detersivo sull'area da trattare va evitato il contatto con le zone verniciate.

Contact with greasy substances and dyes must be avoided to prevent the material from absorbing them and from damaging the yarn structure, generating indelible stains. For frequent washing we recommend the use of water and non-abrasive, colorless, and neutral PH liquid detergents. The detergent can be left to act on stubborn stains for a few minutes before rinsing it abundantly. Always use water at no more than 30 °C. If water pressure appliances are used for cleaning, diffusers must be kept at a minimum distance of 70 cm from the area to be washed. A regenerating stain remover for PVC can also be used, leaving it for 15-30 minutes, then rubbing it with a hard-bristled laundry brush in order to remove the dirt trapped inside the weave and finally rinsing it abundantly with running water.
IMPORTANT: when applying the detergent to the area to be washed, any contact with painted areas must be avoided.

BASIC



Solidi e di lunga durata come la loro presenza sul mercato, dal 1988 abbinano la prestazione tecnica ad una personalità decisa. Sono tessuti che si fanno notare, per un pubblico che non accetta compromessi. Versatili e dinamici, sanno trasformarsi per adattarsi a diverse forme e telai. Icona dei tessuti plastici, Net Medium è un prodotto versatile, grazie ad un design essenziale che lo rende idoneo per l'arredo esterno così come per la casa e per l'ufficio. L'elevata resistenza e l'assoluta facilità nella pulizia, unite ad un'ottima traspirazione, ne fanno la soluzione ideale per sedute destinate ai luoghi di lavoro, al settore gardening e a tutti gli ambienti del vivere quotidiano. Tessuto: fibra di poliestere, ricoperto da una guaina in PVC in grado di resistere agli agenti atmosferici e ai raggi UV.

Solid and long-lasting in line with their market presence, these bold, high-performance fabrics were developed in 1988. Eye-catching fabrics, for a public that accepts no compromises. Versatile and dynamic, these fabrics can be adapted to suit different shapes and frames. The icon of plastic fabrics, Net Medium is a versatile product, which thanks to its design is suitable for both outdoor and home and office furnishings. Highly resistant and easy to clean, this highly breathable fabric is the ideal seating solution for workplaces, the gardening sector and daily living. Fabric of polyester fiber coated with PVC weather resistant and UV rays.

SENSITIVE

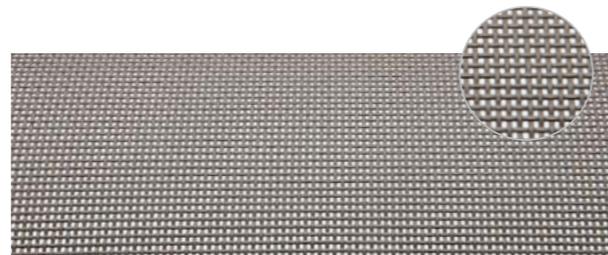


Accoglienti al tatto, la ciniglia di questi tessuti avvolge con un tocco caldo garantendo il comfort della seduta. La morbidezza del filato regala un'esperienza piacevole al tatto. Raffinati e sobri, si adattano perfettamente ai diversi stili d'ufficio donando originalità agli ambienti in cui vengono utilizzati. Best seller della linea Amaite, adatto sia agli usi indoor che outdoor Vincitore del premio Blue Drop per i filati, il tessuto Baviera combina morbidezza e delicatezza al tatto con uno stile ricercato ed un'alta qualità tecnica. Si adatta perfettamente sia agli usi indoor che outdoor.

Warm and enveloping to the touch, the chenille yarn in these fabrics guarantees comfortable seating arrangements. The soft yarn is pleasant to the touch. These refined and sophisticated fabrics perfectly adapt to different office styles and bring a touch of originality to office spaces. The most popular fabric from the Amaite range and winner of the Blue Drop yarn awards is suitable for both indoor and outdoor use. Bavaria fabric is soft and delicate to the touch and combines sophistication and high technical quality. Perfectly adapts to both indoor and outdoor use.



NE NERO / BLACK



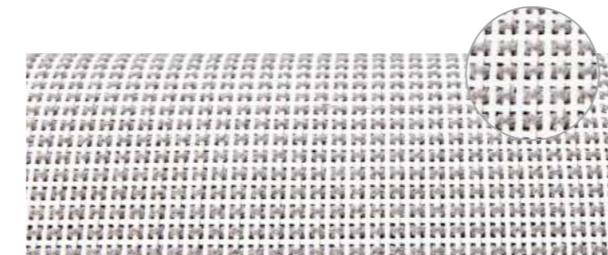
TO TORTORA / TAUPE



BCO BIANCO / WHITE



ECRU ECRU / ECRU



BIB SENSITIVE BIANCO / WHITE SENSITIVE



NEB SENSITIVE NERO / BLACK SENSITIVE

